

Zeitschrift: Panorama suizo : revista para los Suizos en el extranjero
Herausgeber: Organización de los Suizos en el extranjero
Band: 40 (2013)
Heft: 6

Artikel: Nueva savia en los Juegos Olímpicos
Autor: Wey, Alain / Faivre, Virginie
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-908455>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 09.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Nueva savia en los Juegos Olímpicos

En Sochi harán su bautizo olímpico tres disciplinas espectaculares: el esquí en half-pipe, así como el esquí y el snowboard slopestyle. La suiza Virginie Faivre, campeona del mundo de esquí en half-pipe, es aspirante a una medalla.

Por Alain Wey

¿Novedades en los Juegos Olímpicos de Sochi de febrero de 2014? Una retahila de nuevas disciplinas de deportes de nieve, entre ellas, el esquí en half-pipe, como también el slopestyle en esquí y snowboard. En slopestyle, los atletas encadenan saltos sobre varios módulos y carriles, mientras un jurado evalúa la dificultad y el estilo de sus malabares. Para los suizos, será un espectáculo emocionante, ya que en el pasado, cada vez que una nueva disciplina debutaba en los Juegos Olímpicos, Suiza ganaba la medalla de oro: en Nagano, en 1998, con el campeón de snowboard Gian Simmen en half-pipe y el equipo masculino de curling de Dominic Andres; en Turín, en 2006, con Tanja Frieden en snowboardcross, y en Vancouver, en 2010, con Michael Schmid en ski-cross. Así quedan por ver los logros de nuestros atletas en estos deportes espectaculares.

El impulso de los X-games de invierno
En lo relativo a la vanguardia de los deportes de nieve, no cabe duda de que el certamen americano de los X-games de invierno lleva la voz cantante. Cada año pulveriza los récords de Audimat. Así, no es de extrañar que las disciplinas más populares de este cer-

tamen americano sean regularmente incorporadas a los Juegos Olímpicos. Tras los campeones de snowboard, los esquiadores se lanzaron a los half-pipes. «Hasta 2010 no había equipo suizo ni marco oficial», precisa Christoph Perreten, jefe del esquí de estilo libre de Swiss-Ski. El esquí en half-pipe fue oficialmente integrado en Swiss-Ski en mayo de 2011.

La esquiadora de Vaud Virginie Faivre es el bastión de los helvéticos. Campeona del mundo y ganadora de la Copa del Mundo (en 2009 y 2013), incluso ganó el oro en el half-pipe olímpico de Sochi en febrero de 2013. Se supone que reencontraremos a la zuriqueña Mirjam Jäger, 5^a de la Copa del Mundo en 2013, y a la grisonesa Nina Rägertli, 6^a de la etapa neozelandesa del pasado mes de agosto, en la delegación olímpica. En cuanto al equipo masculino, el bernés Nils Lauper, el grisonés Frederick Ilano y Jannie Lerjen, del Valais, podrían ser cualificados por Swiss-Olympic. «En enero de 2014 se sabrá quiénes son los seleccionados para los Juegos Olímpicos», añade Christoph Perreten. Se pueden enviar cuatro atletas por disciplina y por género, pero no más de 26 en total. Y es que hay cinco disciplinas olímpicas en esquí de estilo libre:

esquí de baches, esquí acrobático, esquí cross, half-pipe y slopestyle. La meta de los esquiadores en half-pipe es llegar a la final, donde 12 atletas se enfrentarán. «A partir de entonces, todo es posible», dice Perreten. Swiss-Ski tiene en mente asimismo a dos alevines, Joel Gisler (de 19 años) y Fabian Meyer (de 20 años), ambos de San Gall.

«¡Me encanta el half-pipe de Sochi!»



Virginie Faivre, de 31 años, doble campeona del mundo y ganadora de la Copa del Mundo en 2009 y 2013, es una de las favoritas en la carrera de medallas del esquí en half-pipe en Sochi. Esquió desde los 2 años y participa desde 2003 en las competiciones de half-pipe y slopestyle. Desde 2009 se concentra exclusivamente en el half-pipe.

¿Son los Juegos Olímpicos un sueño hecho realidad?

Sí. Cuando el snowboard half-pipe se convirtió en una disciplina olímpica, envidiábamos un poco a los que lo practicaban. Pensamos que participaríamos en los Juegos Olímpicos de Van-

couver, pero nos quedamos decepcionados. La noticia de que en Sochi se integrarían el esquí en half-pipe y el slopestyle, fue casi inesperada. Antes, Swiss-Ski no tenía un equipo de esquí en half-pipe. Éramos totalmente independientes cuando participábamos en las Copas del Mundo. Desde el anuncio de nuestro estatus olímpico, disponemos de una estructura que incluye a un entrenador y apoyo por parte de la federación. Los Juegos siempre han sido un evento de ensueño. Llevamos dos años preparándonos para ellos. Claro está que si nos lesionamos, no nos quedará más remedio que mirarlos desde el sofá.

Hablamos del famoso half-pipe de Sochi.

Me encanta. La primera vez que esquíe en ese lugar, siempre iba con la sonrisa en los labios. Es muy empinado y por eso me gusta. Además, como soy bajita, tengo más amplitud en este tipo de half-pipe!



Virginie Faivre, campeona del mundo de esquí halfpipe, en acción

sus mejores resultados en Big Air. En enero de 2013 sufrió una rotura de ligamentos cruzados en una rodilla en los X-games de invierno, donde ganó una medalla de plata al lograr su mejor salto ya lesionado. «Si logra recuperarse de su lesión y sigue por el buen camino que inició al empezar la temporada, tiene suficiente potencial para ganar una medalla», estima Perreten. En la selección nacional, se sigue contando con Laurent de Martin, del Valais, Fabian Bösch, de Obwalden y con el bernés Jonas Hunziker. En cuanto al equipo femenino, la bernesina Eveline Bhend es la única atleta de la selección nacional. Sufrió una lesión y tuvo que hacer una pausa en la segunda mitad de la temporada pasada. Christoph Perreten la ve entre las 5 mejores: «Incluso puede lograr una medalla». Nombra también a Camillia Berra, del Valais, y a la jovencísima grisonesa Giulia Tanno nacida en 1998, que inicia su primera temporada en la Copa del Mundo. ¿Y quienes son los rivales de Suiza en Sochi? «En half-pipe o en slopestyle, EE.UU. es la mejor nación», dice Perreten. Los canadienses y los franceses son fuertes en half-pipe, los noruegos en slopestyle. Los neozelandeses y los australianos tienen asimismo buenos atletas en las dos disciplinas.

Saltos, figuras y snowboard

Después del snowboard alpino, el half-pipe y el snowboardcross, ahora le toca al slopestyle hacer su bautizo olímpico. «Desde la decisión de incorporar esta disciplina a los Juegos Olímpicos de 2011 tenemos un equipo de snowboard slopestyle», cuenta Franco Giovanoli, jefe de snowboard en

Swiss-Ski. En el equipo femenino, la mejor suiza es claramente la grisona Sina Candrian, subcampeona del mundo en St. Moritz en enero de 2013, que podría ganar una medalla. Luego está la zuriqueña Isabel Derungs, que ha progresado mucho desde hace dos años. Las dos estarán en Sochi, si hasta entonces no se lesionan.

Para Franco Giovanoli, del equipo masculino, el mejor suizo es Pat Burgener, del Valais. «Se lesionó la pasada temporada y no pudo participar en la mayoría de las etapas de la Copa del Mundo. Por eso, todavía debe obtener una buena marca para que Swiss-Olympic lo seleccione». El grisonés Jan Scherrer también podría ser seleccionado. Si las estrellas del half-pipe no participan en la competición de slopestyle en Sochi es por una simple y buena razón: precede a la de half-pipe. Y tanto en el caso de Christian Haller como en el de Iouri Podladchikov, ambos en el equipo masculino, la lesión en slopestyle les excluiría de la competición en half-pipe. «¡Demasiado riesgo!», dice Giovanoli. Aún quedan dos competiciones para que Pat Burgener y Jan Scherrer puedan ser seleccionados: en diciembre, en Copper Mountain, y en enero, en Northstar. El equipo de slopestyle aún está por formarse, no hay tantos atletas como en half-pipe. Pero en cualquier caso, el espectáculo será impresionante, los atletas se jugarán el todo por el todo y harán figuras tan delirantes sobre los saltos como las que se podrán admirar en el half-pipe: aéreas y vertiginosas.

ALAIN WEY es redactor de «Panorama Suizo»

es un golpe. Hay que recobrar la confianza en uno mismo para volver a recuperar el nivel.

¿Así que desde la temporada 2012-2013 usted no ha vuelto a lesionarse?

¡Qué va! Sufrí un grave traumatismo craneal en marzo de 2012 y tuve que hacer rehabilitación, me mareaba y era incapaz de esquiar. Tuve que volver a aprender a dar vueltas, a saltar. Para mí esta temporada es como un plus. Pero tuve problemas en la cabeza hasta el final del invierno pasado. Por poco no pude participar en los Campeonatos del Mundo en marzo, porque una semana antes volví a caerme de cabeza. Iba a bajar los brazos, pero decidí intentarlo a pesar de todo. Cuando entonces subí al primer escalón del podio y oí el himno nacional suizo, sentí que aquello era una formidable recompensa. Los dolores se olvidan cuando se viven momentos de felicidad.

www.virginiefaivre.com